

Vitoria, Jueves 14 de Agosto de 1902.

HERALDO ALAVES

Recibe información telefónica directa de Madrid
Único en Vitoria que tiene conferencias telefónicas.

En busca de aire

Es mucha verdad; aquí no se respira. No existe en España el necesario ambiente oxigenado que oreando los pulmones, lleve la vida al organismo. Por eso aquella es lánguida en extremo, verdaderamente miserable.

La atmósfera está llena de miasmas engendrados por manifiesta corrupción sin que los hombres que nos gobiernan sepan encontrar en la higiene los medios a propósito para cortar sus extragos, matando todo germen de impureza.

España se ahoga, se ahoga por momentos, porque lejos de emprender una obra purificadora, una verdadera labor de curativo, se deja que la llaga vaya minando el organismo haciendo a la vez inano ambiente con sus mortíferas emanaciones.

Todos piden aire, todos anhelan huracanes de oxígeno que llevándose todo lo podrido, dejen sentir su influencia vivificadora; pero a la verdad, no se ven ventiladores por ninguna parte; los gobiernos que sufrimos parecen vivir a sus anchas en medio de la atmósfera enrarecida y tienen buen cuidado de cerrar herméticamente todo resquicio por donde pudiera entrar el aire, logrando así que la llaga nacional haga más y más progresos en su obra de destrucción.

Los Prelados reunidos en Santiago piden también aire puro en su mensaje, aire de vida que mate para siempre los gérmenes del mal y acabe con este estado patológico que nos consume.

Ya es sabido el aprecio que el Gobierno ha de hacer de tal documento, toda vez que siempre se ha mostrado ciego y sordo a los deseos que el pueblo manifiesta.

Todos quieren aire, lo repetimos. Hasta se da el caso de que lo deseen y lo pidan muchos sin darse cuenta de ello. Los libertarios han hecho preparativos para celebrar un mitin. Esto no tiene nada de particular. ¡Son tantos los que en España se verifican! Pero el caso es que se trata de una reunión al aire libre, pues sin duda los oradores quieren que sus palabras no sean detenidas por las paredes y la techumbre de un recinto cerrado, y puedan llevar a todo el mundo las ideas rectoras que predicán.

Debiera prever la ley estos casos y en vez de prohibir esos actos callejeros, autorizarlos, siquiera para que las suciedades que en ellas se dicen no hagan atmósfera pestilencial y sean arrebatadas por el viento. Era una simple medida higiénica; porque ¡hay que oír las cosas que por lo común suelen decir los libertarios!

Por último, la Cámara de Comercio de Jaén acaba de elevar al ministro de Agricultura una súplica precedida de razonada exposición. Parece ésta atinada figura retórica y en ella se hace ver la apremiante necesidad de eficaces aventadoras que separen rápidamente el grano de la paja, terminando con la pretensión de que en los presupuestos se consigne una cantidad destinada a premio para el mejor modelo de las máquinas de referencia.

Evidentemente, la Cámara de Comercio de Jaén, ha hecho un símbolo sin quererlo.

¡Aventadoras!, he ahí lo que se necesita en España. Aire, mucho aire, que deje puro el ambiente de miasmas y separe la paja del grano.

C. M.

Ocasión

Hay a la venta buena partida de periódicos de Madrid para envolver.
Dirigirse al kiosco del señor Alonso.

Teatro Principal

Mayor entrada en las localidades bajas merecía el «Tenorio» que anoche hizo Thuillier. No se ha visto en Vitoria otro «Don Juan» semejante.

El actor que más noches seguidas ha logrado representarlo en Madrid lo ha ofrecido al público de Vitoria en noche de su beneficio, después de haber hecho brillante temporada y aquí no ha correspondido del todo a tales ofrecimientos.

La galería acudió en masa a ver las proezas del Burlador de Sevilla y los aplausos entusiastas que interrumpieron varias veces las escenas demostraban el agrado de la concurrencia por las filigranas que la servían en el escenario.

Don Emilio estuvo sublime. Mayor ternura, apasionamiento tan intenso, dición semejante a la que dió el eminente actor a las inmortales décimas del sofá, no es posible hallar.

Como la escena del cementerio a los pies de la tumba de doña Inés no volveremos a ver en mucho tiempo. Aparentemente y dió a las esculturales versos de Zorrilla toda la belleza, todo el sentimiento que expresan. La congoja de las últimas décimas maravillosamente hecha.

No sé si cito pasajes pues tendría necesidad de repetir el «Tenorio», y los lectores lo conocen sobradamente. En todos ellos estuvo admirable ganándose las aclamaciones de todos. Altos y bajos lo mismo los hombres que las más distinguidas señoras tributaron con sus aplausos al inspirado actor el homenaje de admiración y cariño a que se ha hecho acreedor.

En uno de los entreactos echamos un vistazo al cuarto del beneficiado para darle nuestro parabién y burlando su modestia poder anotar algunos de los regalos con que fué obsequiado.

Vimos las tarjetas de los señores don Félix Zuloaga y don Carlos Roure sobre un artístico tarjetero modernista de sobremesa y una caja de habanos. El señor Dato le había enviado preciosa cartera de bolsillo, de piel de foca, con aplicaciones modernistas e iniciales de oro. En su estuche correspondiente descansaba un lapicero de oro de elegantísima factura regalo del señor Lanz y sobre la mesa llena de plumas, hebillas, papeles y cuanto se necesita para hacer «toilettes» tan variadas como las de un primer actor se destacaba una hermosa ánfora de bronce imitando plata vieja, con peana de peluche con que los arrendatarios obsequiaron a Thuillier para aumentar el almacén que don Emilio tiene ya formado con tantos y tantos regalos como va recibiendo en su gloriosa carrera artística.

Esta noche despedida de la compañía con la celebrada comedia «El Bajo y el Principal».

El Teatro estará lleno se lo aseguro a VV. y me parece que sobran motivos para hacer tales «profecías».

VENTA

de coche berlina-landeulet, con su caballo mixto de percherón y español.
En 3000 pesetas
Dará razón D. Sebastián Alarcón, fabricante de coches. 1-1

«Planchas», sensacionales

Para entretener a ciertos individuos que cifran toda su gloria en coger lapsus más ó menos verdaderos, vamos a dar á conocer unas cuantas planchas hoy de moda por ser recientes y sensacionales.

No un HERALDO ALAVÉS cualquiera sino la Nouvelle Presse Libre, de Viena, importante rotativo del imperio austriaco, cometió el siguiente error: Anunciando la marcha del conde Goluchowski y su esposa, descendiente ésta de Murat, al pueblo de Vittel en Francia, dice que los condes han ido a Vittel a tomar baños de mar. El océano dista de la estación de aguas termales varias leguas, pero el reportero vienés no estaba muy enterado de geografía.

Y vamos con otra plancha notable.

Nada menos que el delegado del gobierno francés M. Bernheim, que representaba al ministro de Instrucción Pública en la inauguración de la estatua de Alejandro Dumas en Dieppe, demostró cumplidamente el aserto latino *proprium hominum est errare*.

Arregando a la muchedumbre y comisiones oficiales invitadas al acto dijo poco más ó menos: «Dieppe, señores, no podía olvidar el triste aniversario del Diciembre de 1870. Vuestro departamento (provincia) y vuestra ciudad fueron invadidas.

Durante varios días esta agradable y encantadora población fué víctima de los cañones prusianos que devastaron los campos próximos y destruyeron vuestros monumentos, matando a varios ciudadanos.

Guardando la fé en la pequeña estrella luminosa que alumbró vuestros blasones y era signo de esperanza y salvación, Dieppe resistió heroicamente sin rendirse jamás. En medio de estas torturas, el departamento del Sena Inferior y vuestro municipio, hicieron a Dumas unos funerales dignos de su fama. Dejadle pues que os diga ¡nobles ciudadanos! que en toda vuestra historia tenéis página más gloriosa.

Lucidos estarían los Dieppenses sin otra página que la inventada por el representante del ministro de Instrucción Pública. Esa página no ha existido nunca ni Dieppe fué sitiado por los alemanes. Estos ocuparon Rouen é Ivetot, pero no se acercaron a las murallas de Dieppe.

Y no acaba aquí el caso. Lo curioso es que algunos oyentes fogosos tomaron la plancha al pie de la letra é injuriaron con vehemencia al municipio por no haber reclamado la cruz de la Legión de honor para la ciudad, con motivo de la heroica resistencia que había opuesto al ataque de los ejércitos alemanes.

Y daremos el último golpe restándole la graciosa equivocación en que incurrió un popular periódico francés, al saber la elección del pintor Fernando Humbert para miembro de la Academia de Bellas Artes.

Leno de indignación santa, pues la fundaba en altos principios de moral, arremetía contra los académicos diciéndoles: «Es un verdadero desafío a la moral pública conceder los honores del Ilustre Instituto a un pintor que, no sólo es un falsario, sino que por todos es considerado como el mayor estafador del siglo.»

El colega confundió lastimosamente a Fernando Humbert, pintor célebre, con el hombre de los Crawford, el cínico timador Federico Humbert, que también manejaba en sus ratos de ocio los pinceles.

El sostener que nadie se ha equivocado y atreverse a dar lecciones en esta materia es peligrosísimo por el ridículo que suele acompañar a quien tal dice cuando cae en tan disculpable pecado.

Nosotros no nos ensañaremos en los autores de los lapsus antes citados ni en ningún otro. Seguimos a Jesucristo: «El que esté sin pecado, que eche la primera piedra».

X.

CUENTOS DE LOCOS

EL CINEMATÓGRAFO

(Conclusión)

Luego comenzó el anunciado viaje. Partía el tren, y como la fotografía estaba tomada desde la ventanilla, vióse la gente apiñada en el andén y sin que ella se moviera sintieron los ojos la impresión que de ella se apartaban, y luego miraron deshacerse los grupos, y hacer señal de despedida y correr en pos del ferrocarril que se alejaba. Alvaro se estremeció de pronto y pasóse la diestra por la vista; y como quien en sueños contempla una imagen, advirtió que entre aquellas personas que en el cuadro se movían había una mujer de gentil presencia y lujoso atavío que a nadie sino a él parecía despedir. La vió primero de pequeño tamaño, y llegar después, avanzando, hasta colocarse muy próxima. Llevaba recogidos en la izquierda mano los pliegues de la falda; y en la diestra, un pañuelo que, enarcao el brazo, agitaba al aire, diciendo «adiós». Aunque allí ni tonos ni colores podían verse, suplidos, sin duda, la imaginación del mancebo, que luego dijo que aquella mujer, a más de ser alta y esbelta, tenía los ojos del color de la turquesa y el cabello como el oro, gentil y quebrado el talle y compasado y de menudos pasos el andar. Con el que el tren llevaba al parecer, perdióse aquella silueta muy pronto, y lo mismo las otras que en la proyección se movían; pero ya no vió Alvaro los ríos y las cascadas, los puentes y los caminos, las casas y los montes que iban pasando entre los postes del telégrafo, (siempre iguales y puntualísimos en aparecer) como pasan las alegrías del mundo y sus dolores entre los cotidianos actos de abandonar el lecho y volverle a tomar, de nacer el día y morirse la tarde. Ni vió tampoco ya más el desdichado en su vida toda, que aquella imagen de mujer con ojos de turquesa y cabellos como el oro que recordando en la izquierda mano los pliegues de la falda, agitaba en la derecha el pañuelo para decirle «adiós».

La función terminada, corrió Alvaro a verse con el dueño del cinematógrafo, y preguntóle con grande encarecimiento, le dijese de cuál país había sido tomada la escena del tren. Le contestó el dueño que no lo sabía, pues las cintas las había comprado en una fábrica de ellas que había en París; pero que bien pudiera aquella escena haber sido tomada en España, aunque esto, ni cosa alguna a ello atinente, no se lo podía asegurar con firmeza y certidumbre.

Apuntó Alvaro la razón que el dueño le dió de la casa fabricadora y en los días sucesivos no faltó a ninguna de las funciones en que se anunciaba el *Viaje en ferrocarril*, hasta que, casi a viva fuerza, tuvieron que apartarle de allí su madre y su hermana, porque hubo de promover gran tumulto entre los espectadores, acercándose al lienzo cuando en él pareciese la dama que tan á mal traer le traía, y queriendo cojerla con ambas manos, las cuales, así como los brazos separaba y juntaba rápidamente, como hacen los niños cuando quieren atrapar alguna mariposa.

Andaba Alvaro aquellos días muy excitado y nervioso, y muy triste por ellos las dos señoras, así que éstas se alegraron grandemente cuando aquel les manifestó su propósito de emprender un largo viaje, durante el cual esperaban, el uno, hallar la misteriosa mujer, y las otras, esperaban el benéfico influjo que seguramente ejercerían sobre el enfermo el cambio de aires y la mudanza de horizontes.

Conque viajaron y recorrieron toda España por cuantas líneas férreas la atraviesan, y Alvaro no dejó pasar estación ni apeadero sin asomarse a la ventana del coche y registrar el andén con minuciosa diligencia, y quedarse mirando hacia él cuando el tren partía, y caer luego en los alomados tristes y afligido, pero ni convencido ni desalentado.

Después de recorrer la España, cruzaron la frontera los tres viajeros y fué entonces cuando yo los conocí. El estado de Alvaro era bastante tranquilizador para las señoras, acostumbradas ya a sus extraños movimientos, pues fuera de éstos y de su manía, el mozo andaba sano y robusto y ninguna cosa anormal en él se notaba, si no era aquella callada tristeza y mansa melancolía que a mí tanto me habían interesado en su persona.

Llegados a París, fueron a la fábrica de cintas y películas cinematográficas, y expuesto el caso al fabricante, explicóle éste lo imposible que había de ser el encontrar a la verdadera y auténtica dama del pañuelo. Porque, aparte de que ni él se acordaba ni podía precisar en qué tierra ó país se había tomado la fotografía—que se las enviaban de Londres y Berlín, de Madrid y Roma y de otros puntos muy diversos sus agentes y correspondientes—, aparte de esto, la dama del pañuelo no había de estar con él en la mano en espera de su andariego y desconocido enamorado.

Este, pues, y su madre y hermana, no tuvieron otro remedio que seguir la peregrinación que llevaban, y como las señoras, que juzgaban al viaje muy conveniente para el enfermo, convencíamle de que, por las señas que él daba, su ansiada desconocida había de ser precisamente alemana ó suiza, a Suiza y Alemania tomaron rumbo.

Con que por ambas naciones corrieron como tres judíos errantes, sin que Alvaro fuese a mejor, ni tampoco a peor ni abandonase su costumbre de asomarse a la ventanilla cuantas veces se detenía el tren en que viajaban.

Habitadas a ello, dejábanle hacer las dos señoras, que se entregaban mientras tanto a sus devociones, a sus labores y a sus lecturas, bien ajenas a lo que había de suceder a la persona que tanto querían y a la que cuidaban con tanto esmero y solicitud tan extremada.

Y lo que le sucedió fué que en una estación, cuyo nombre extranjero y difícil de retener ya se ha marchado de mi memoria, cuando el tren, después de cortísima parada, emprendió la marcha, acertó a ver Alvaro en mitad del andén una dama esbelta y gentil, con ojos turquesados y cabello como el oro, de gallarda presencia y lujoso atavío, que mientras en la izquierda mano recogía los pliegues de la falda, agitaba al aire, en la derecha, un pañuelo diciendo «adiós». Ni una exclamación, ni un grito lanzó el sin ventura, sino que, echando todo el cuerpo por afuera de la ventanilla, arrojóse a la vía con tan desafortunada fortuna, que por la velocidad que el tren llevaba y por lo recio del golpe, quedó tendido y si vista y con el cráneo roto y destruido.

Y la pobre madre, cuando esa historia me refiere, que son muchas las veces que lo hace, no puede sustraerse a pensar, y aún a decir en alta voz, que de buen grado continuara ella, si locura no fuese, buscando a la mujer misteriosa (pues necesariamente había de existir), hasta lograr hallarla, para saber quién era, si doncella, casada ó viuda, y dónde vivía y cómo, y para referirla que, mientras tan ajena de ello se encontraba, un hombre como no puede haber otro, la había amado sin conocerla y aún por ella había muerto después de perder la razón.

Manuel de Solano.

AVISO

En la camisería LA PERFECCION se necesitan oficiales y aprendizas.

Para la venida del Rey

Adorno de las calles

La calle de la Estación estará vistosamente engalanada.

De seis en seis metros irán a uno y otro lado de la vía pies derechos, que llevarán gallardetes y banderas a su terminación.

De uno a otro se colgarán guirnaldas de ramas formando artísticas ondas y se unirán las dos hileras de guirnaldas con otras que formarán un tunel sobre la carretera.

El efecto será hermosísimo, si se añaden además las colgaduras que ostentarán los balcones.

Los arcos

El que se levantará en la calle de la Estación, costeado por el ejército del Norte, irá enfrente de la calle del General Alava, no en casa de Quintanilla, como habíamos asegurado.

Su trazado es muy parecido al del Ayuntamiento, y simulará también una fortaleza. Esta tarde ó mañana temprano darán principio las obras, para dejarlo terminado a la mayor brevedad.

Lo dirige el inteligente comandante de Ingenieros señor Maldonado, y aoređitará su buen gusto.

El de la Diputación, que como hemos dicho, se levantará al principio de la calle de la Constitución, es soberbio.

A los detalles que otro día dimos, añadiremos que llevará los tres escudos de España, provincia de Alava y de la ciudad de Vitoria y que va rematado por una corona real.

Se está armando todo él en casa del acreditado industrial señor Apellaniz, y el sábado por la mañana, salvo error, podrá ser admirado por los curiosos.

Tribunas

Se ha resuelto definitivamente que se construyan dos tribunas en la Plaza de la Virgen Blanca. Una destinada para invitar a ella a las señoras de la sociedad vitoriana y la otra de pago.

También se armará otra tribuna en el Palacio de la Diputación Provincial, a la parte de la derecha.

Esta tribuna piensa dedicarla el señor Gobernador a los Alcaldes de la provincia. El señor Aragón ha invitado a todos los Alcaldes alveses para que vengan a Vitoria ese día y cumplimenten a S. M.

En el Obispado

Esta mañana ha visitado al Ilmo. señor Obispo de la Diócesis una comisión, compuesta del Alcalde presidente señor Ordoño y el teniente alcalde señor Saleta, para tratar de varios asuntos referentes a los festejos.

El bondadosísimo Prelado les dijo que tenía habitaciones suficientes para alojar a siete de los personajes que vengan a Vitoria; a S. M. el Rey primeramente como es natural.

También parece que se iluminará espléndidamente la fachada del Palacio Episcopal, caso de pernoctar en nuestra ciudad el Monarca.

Los señores antes citados pidieron permiso al señor Obispo para trabajar mañana en los preparativos que se hacen en las calles en vista de la urgencia que corren tales obras y el Prelado concedió la autorización pedida.

Alojamiento

El señor Ordoño ha recibido de la Intendencia de Palacio un telegrama ordenándole tenga preparado alojamiento para once caballos, que se crece sean los de los individuos de la escolta real que vendrán con el Rey.

En el telegrama se dice solamente que se preparen a la mayor brevedad posible, pero no el día que vienen.

¿Cuándo viene?

En vista de que todavía no se sabe oficialmente la fecha exacta de la venida del Rey ni el tiempo que permanecerá en ésta, en la conferencia celebrada hoy por la mañana por la comisión mixta, se acordó dirigir una carta al señor Machimbarrena, presidente de la Diputación provincial de Guipúzcoa, preguntándole esos extremos.

El señor Machimbarrena contestará mañana por teléfono y de ello daremos cuenta a los lectores.

Itinerario

Venga cuando venga está definitivamente acordado que el itinerario de la comitiva sea el siguiente:

Salida de la Estación por la calle de la Estación, Postas, Plaza de Bilbao, Cuesta del Teatro, Cuesta de San Francisco, calle de la Cuchillería hasta la Catedral en donde se cantará solemne Te-Deum.

Si el Rey pernocta en Vitoria se dirigirá por la calle del Seminario al Palacio Episcopal para descansar y caso de no ser así volverá la comitiva por el mismo trayecto hasta la calle de Postas; seguirá esta y la de la Constitución, hasta la Diputación Provincial para celebrar la recepción general.

Según parece se piensa engalanar la calle de la Cuchillería ya que por ella pasará dos veces el Rey. Los vecinos están dispuestos a echar la casa por la ventana como suele decirse.

Los coches

A la petición que la Comisión de carruajes ha hecho a los particulares solicitando sus trenes para el día que venga el Monarca, han contestado ya casi todos ellos ofreciéndolos gustosísimos.

Rumores

También hemos oído que la revista militar de las tropas de esta plaza tendrá lugar en el paseo del Prado.

Gracias

Todos estos detalles que seguramente leerán con interés nuestros lectores debemos a la reconocida amabilidad e interés muy agradecido por nosotros, nos viene facilitando cuantas noticias hemos publicado en nuestras columnas relativas al viaje del Rey.

Muchas gracias señor Saleta.

Viaje rápido

á Bilbao por Lemona

Coches diarios de Vitoria á Bilbao y viceversa en combinación con el Tranvía eléctrico de Ceánuri á Lemona y ferrocarril central. Desde el día 2 de Agosto se hará este servicio a las horas siguientes:

Salidas de Vitoria, 8 mañana y 3/15 tarde; llegadas á Bilbao, 12/58 mañana y 8/10 tarde.—Salidas de Bilbao, 8 mañana y 2/35 tarde; llegadas á Vitoria, 12/58 mañana y 8 tarde.

Precio del recorrido 5 pesetas.—Administración en Vitoria D. Melquíades Alegria. Estación 4. Administración en Bilbao D. Juan Navarro, Achuri 28. 8-2

SUCESOS

Detención

Ayer dábamos cuenta del suceso desarrollado en las cercanías del pueblo de Loza y del cual fué víctima la joven de 14 años.

La Guardia civil que desde los primeros momentos se puso en persecución del fugitivo ha venido practicando incesantes gestiones para dar con aquél, gestiones que por fin ha coronado el éxito.

Estando el día doce recorriendo los montes, tuvo el jefe de línea del puesto de Guardia señor García, confidencias de que el criminal que se buscaba se hallaba en la caseta del Caminero señor Alegria, denominada Chicharrate.

A ella se dirigió el señor García acompañado del Guardia Cesáreo Casi, sorprendiendo a un sujeto que en ella se encontraba y que resultó ser el pastor Hilario Buguera, autor del salvaje hecho.

Inmediatamente fué puesto á disposición del Juzgado.

Un aplauso á la guardia civil por el importante servicio realizado.

La Justicia se encargará ahora de dar á la víctima y á la sociedad la satisfacción que se merece.

Obreros de curtidos

Hace falta un oficial de Curtidor en la fábrica de Cheroles y Curtidos de don Pablo Noble, en Alsasua (Navarra), se le pagará bien siempre que sepa cumplir las labores que entre ambos se trata. Precisa que sepa rebajar de Rivera y en pasta, dejando las pieles parejas.

Si saber manejar perfectamente la cuchilla en el rebajado, inútil presentarse. Para tratar dirigirse a Noble, fabricante, en Alsasua. 8-4

DE SOCIEDAD

—Para San Sebastián han salido hoy don Benito Diaz y don Faustino Murga.

—A Pamplona, en comisión del servicio ha marchado el empleado recaudador de la red telefónica interurbana, señor Salinas.

—Para la capital de Guipúzcoa han marchado don Ricardo Uralde y su señora.

—Hoy han marchado á Santander la señora Viuda de Ibañez y doña Encarnación Gracia.

—Esta mañana han salido para sus posesiones de Ezearay, los Condes de Torre-Muzquiz en compañía de su hija.

—Se encuentra entre nosotros el expedito provincial vizcaíno don Pascual Algorta, que ha venido á cazar codornices en compañía de sus amigos los señores Copié del Valle y Velasco (D. P.)

—En uso de un mes de licencia ha llegado á esta procedente de Pamplona, el oficial de Infantería don José Lamuela.

—Para primeros de Septiembre se verificará en Portugalete la boda del capitán de Infantería don Braulio Ordoñez, hijo del general de brigada del mismo apellido, de guarnición en esta plaza, con la señorita Felisa Aguilar.

—En el tren correo de hoy ha marchado la familia del médico primero señor Scapa.

—Ha marchado á Pamplona, á su nuevo destino el teniente coronel de Caballería don Enrique Albero, acompañado de toda su familia. Mucho sentimos la ausencia de dichos señores, tan estimados en Vitoria, donde han residido largos años.

—El teniente de Artillería señor Madalena, que ha sido recientemente destinado á la guarnición de Zaragoza, ha salido en el correo de hoy para dicho punto. A despedirle han acudido muchos oficiales de su arma.

—Ha marchado á San Sebastián don Leandro Velasco.

—Viajeros llegados hoy al Hotel Quintanilla; don Isidoro Millas y señora, Mr. J. Blanchón, don Ignacio Jauregui y señora, don J. Salamanca, don Bruno Capilla y señora, Mr. Max Mancke, don José Javier Barcoiztegui, don José Domenech.

—Después de haber pasado una temporada en esta ha salido hoy para Zaragoza don Ramón Meroier y Señora.

—Continúa muy grave en su dolencia la madre del organista de la Catedral señor Vinaspre.

—Desearnos el alivio de la paciente.

—Hemos tenido el gusto de recibir la vi-

...sita de despedida del eminente actor señor Thuillier. Mañana de madrugada marchará con to da su compañía a San Sebastián, para cum plir sus compromisos en el Teatro Princi pal de la capital hermana.

Deseamos al señor Thuillier tantos aplau sos y dinero como en esta ha recibido. —Mañana marchará a Berlín don Ma nuel de la Brena. CIGOTIA.

Estátuas y Medallas de la Virgen Blanca

Unica casa en Vitoria, calle de la Estación nú mero 8, Relojería de Julián Bajo.

NUESTRA INFORMACIÓN

CONFERENCIAS TELEFÓNICAS

Madrid

Corrida de vacas

Al conducir ayer unas vacas se espan taron al llegar al Paseo Imperial, corri en do en varias direcciones en medio del susto natural de los transeuntes. Dos ó tres mujeres fueron atropelladas por las vacas, resultando una de aquéllas con dos heridas de las que fué curada en la casa de socorro del distrito. Entre algunas parejas de seguridad que acudieron y los que conducían el ga nado, lograron detener y atar á las vacas.

Trata de blancas
Anoche á última hora fueron llevadas al juzgado de guardia tres mujeres, una de ellas acusada de tráfico de blancas. Se instruye el correspondiente suma rio.

Rumores
Circulan rumores entre la gente políti ca de que en breve se levantará la sus pensión de garantías en Barcelona. No obstante, esos rumores no han teni do confirmación alguna oficial.

Robo
Un segador recién llegado á Madrid y al pasar por la calle de Tudescos ha sido objeto de una sustracción. Iba el hombre tranquilamente y de pronto un desconocido se le ha acercado y metiéndole un bastón entre las piernas le ha hecho caer en tierra. Al levantarse ha observado que le ha bían quitado 65 duros, que eran sus eco nomías.

«El Diario Oficial»
La «Gaceta» publica una disposición suprimiendo el colegio militar para las clases de tropa en Trujillo. Por virtud de esa disposición los pro fesores quedan en clase de excedentes y los alumnos son dados de baja. Conferencia El ministro de la Gobernación ha cele brado una conferencia con el señor Mor dilla, creyéndose que se han ocupado de asuntos relacionados con la reforma del Consulado.

Provincias

Suárez Inclán

Gijón.—En el tren correo llegó ayer á Gijón el ministro de Agricultura señor Suárez Inclán, siendo objeto, según los telegramas oficiales, de un entusiasta re cibimiento. Apenas llegado, se dirigió el ministro en compañía de la Comisión que había salido á recibirle, al Restaurant Stien, donde había preparado un banquete. Los comensales pasaban de 70, y en la fiesta reinó mucha animación y alegría. Entre los asistentes figuraban repre sentantes de la agricultura, de la indus tria y del comercio, así como varios Di putados á Cortes y Senadores. A la hora de los postres se pronuncia ron varios calurosos brindis, que fueron recopilados en un discurso por el señor Suárez Inclán, que felicitó á los comensales por el visible progreso de Gijón, ha ciendo votos porque continúe el progre so y ofreciendo dar facilidades para él. El discurso del ministro de Agricultura fué muy aplaudido. Terminada la fiesta tuvo lugar una ex cursión á Luanco en cuya localidad es taban colgados los balcones. Al amarrar el vapor que conducía á los expedicionarios se dispararon cohetes y una pequeña banda de música tocó la marcha real oyéndose algunos vivas al ministro. Una vez en Luanco se dirigieron el señor Suárez Inclán y sus acompañantes al Instituto donde fué servido un lunch. El ministro ha regresado hoy á Ma drid.

Lo del pimiento
Murcia.—Han sido denunciados 95 sa cos de pimiento molido por hallarse éste mezclado con aceite. Los sacos se hallaban en la estación de Alquería, y se ha ordenado se trasladen á la de Murcia en cuya capital serán oka minados para comprobar la veracidad de la denuncia. El telegrama Santander.—Sigue comentándose el te legrama recibido por don Alfonso XIII, firmado por el Alcalde de Torrelavega, y en el que se decía que la afilencia de gente á Santander había deslucido las fiestas de aquella localidad. Ahora resulta, que la autoridad de re ferencia, niega que haya expedido dicho telegrama, cosa que ha hecho el primer teniente de Alcalde señor Rodríguez Pie rot. El gobernador civil ha celebrado una

conferencia en el «Urania» con el señor Duque de Veragua. Créese que en la entrevista han habla do del despacho indicado. El Gobernador civil ha preguntado al Ministro de marina si no es posible que el Rey se detenga en Santander un día más, á lo que aquel ha contestado que la marcha del Rey obedece á sus deseos de estar hoy en San Sebastián para asistir á la solemne salve que ha de cantarse esta tarde como víspera de la Asunción de Nuestra Señora, para lo cual, teniendo en cuenta la velocidad del «Urania», es preciso que zarpe á las siete de la ma ñana.

Desgracia
Avila.—Al llegar el tren de Madrid á la estación de Navalgrande, un segador llamado Domingo González, que regresa ba á su país, se ha arrojado á la vía, sin duda por no tener billete. El desgraciado recibió heridas de tanta consideración, que falleció al llegar á la estación de Avila, á donde había sido conducido en un tren de mercancías. Un hijo del pobre segador que iba en el mismo tren, ni siquiera se apercibió de lo ocurrido, continuando tranquilo su viaje.

Incendio
Cádiz.—Participan de Gimena que un terrible incendio ha destruido en el cam po más de 2 000 pinos. Créese que el fuego ha sido intencio nado y se instruye con gran actividad el sumario correspondiente.

Los salineros
Cádiz.—Cuando se creía arreglado el conflicto de los salineros, resulta que la cuestión ha resurgido. Algunos patronos no se han prestado á reanudar la explotación de las salinas y muchos barqueros se niegan á transpor tar la sal. Una comisión de obreros ha visitado al Gobernador civil para hacerle entrega de las nuevas bases, advirtiéndole que van á la huelga general si no se trabaja en to das las salinas. Han circulado rumores de haber ocu rrido desórdenes en San Fernando; pero en los centros oficiales se dice que la tranquilidad no se ha interrumpido.

La salida
Santander.—Según se había anuncia do, á las seis y media de esta mañana se ha comenzado á notar movimiento á bor do de los buques que componen la escua drilla. A las siete en punto largaban amarras los barcos saliendo el primero el «Urania», después del cual han zarpado el «Temerario» y el «María Molina». Se veían bastantes embarcaciones pe queñas en torno de los buques, pero no eran tantas ni con mucho como cuando llegó el Rey. El Alcalde á bordo del «México» ha acompañado al Rey. En el mismo barco iba también el cuer po de bomberos voluntarios. Como antes he dicho, á causa de lo in tempestivo de la hora, la gente erá poca en los muelles y la despedida ha resulta do fría. El «Correo de Cataluña» ha salido es coltando también á la escuadrilla, con el propósito de llegar hasta la vista de San Sebastián. De allí volverá á Bilbao para empre der su viaje á la Habana y Veracruz. El Alcalde de Santander ha advertido al Rey que al llegar á la altura de Santo ña le será entregado por las autoridades un mensaje en el que se pide que continúe los trabajos de construcción de la torre de Laredo.

Los anarquistas
Jerez.—Se ha celebrado una nueva reu nión anarquista en el Centro del Pro greso. Han hecho uso de la palabra varios oradores, los cuales han dicho toda clase de atrocidades contra el capital y la bur guesía, muy especialmente el anarquista sevillano Mondragón, que ha sido uno de los más exaltados. Otro incendio Cádiz.—Un violento incendio ha des truido las plantaciones en 69 hectáreas de terreno. Se sospecha, que como el ocurrido en el monte Araujo de Gimeña, de la misma provincia, ha sido intencionado. A última hora se ha sabido que la Guardia civil ha logrado detener al autor del último de dichos incendios. Fiestas Toledo.—Han comenzado con gran ani mación las fiestas organizadas por el Ayuntamiento. Anoche se celebró una velada que re sultó muy brillante y un baile. La fachada de la Casa Consistorial lu cía magnífica iluminación.

Preparativos

Pamplona.—Ultímase los últimos pre parativos para recibir al Rey. Ha llegado el exministro conservador señor marqués de Vadillo, hospedándose en casa de su pariente el conde de Gain dulsin. Ha llegado también el comandante se ñor Arrillaga, con 25 ginetes de la escolta Real. Esta noche se espera al capitán gene ral señor Linares, creyéndose que tam bién llegará el general Weyler.

Disgusto
Santander.—Reina en Santander gran disgusto por el notorio desbarajuste que ha reinado en todos los actos oficiales du rante la estancia de don Alfonso, pues parecía que nadie estaba encargado de su dirección. El desembarco se adelantó media hora sin dar aviso de ello, por lo que había poca gente. Cuando el Rey se dirigía á la Catedral, se encontró con la comitiva que se había retirado. La fachada de la Casa Consistorial lu cía magnífica iluminación.

Extranjero

Retirada

Pekin.—Se asegura que el virey Yuan Chi-Kai después de restablecer el gobierno en Tien-Tsin, se esforzará para obtener de las potencias la retirada de todas sus tropas. Ha manifestado que está seguro de que cuando los extranjeros vean que está en condiciones de mantenerse la paz en el dis trito se retirarán también los destacamen tos de las legaciones.

Abdicación?

París.—«La Patrie» publica la siguiente información, que debe acogerse con re servas: «Según correspondencia de Moscu, el Czar ha manifestado á sus consejeros ín timos que tiene intención de abdicar en fa vor de su hermano el czarevitch Miguel Alejandrovitch.» Se añade que Nicolás II ha tomado esa resolución en vista de la situación interior de la Rusia y por creer que no tiene la energía suficiente y la resistencia de alma necesaria para vencer las dificultades que se le presentan. Este deseo de abandonar el poder no es nuevo, y si la Emperatriz que está en cinta y cuyo alumbramiento se espera el mes próximo, no dá á luz un varón, la resolu ción del Czar será irrevocable.

Miseria
Iunez.—A consecuencia de la pérdida de las cosechas la miseria es muy grande sobre todo en la cercanías de Scusse y de Kairouan. La administración cree haber llegado el caso de socorrer á los labradores para que como en 1893 y 1897 puedan sembrar sus campos. Mr. Hugón director de Agricultura ha invitado á los principales negociantes á que presenten precios para adquirir diez mil quintales de trigo y de cebada. La administración se encargará de dis tribuir esos socorros.

Una brújula

Londres.—En un informe emitido por el Comisario Chaspe, participa que el vicecónsul V. Vallis encontró en el Africa Central inglesa la brújula de que se servía el explorador Livingstone.

Roma y Alemania
Berlín.—Despachos de San Petersburgo participan que Mr. Bolow ha declarado al conde de Landorf que no existe el menor peligro de guerra de tarifas entre Alemania y Rusia, y que además ha expuesto un plan de «modus vivendi» que garantiza los in tereses económicos de ambos imperios.

En Haití
Hamburgo.—Varias casas de comercio que tienen corresponsales en Haití, han ya bido informes de que la actitud de la po blación negra contra los blancos es amena zadora. Son varios los extranjeros que han en viado á otras islas á sus mujeres é hijos. Añaden las noticias que se ha puesto en conocimiento de los consulados que no es posible garantizar su seguridad. Los cónsules han pedido con urgencia buques de guerra.

Nombramiento

Londres.—El «Morning Post» publica un telegrama de Johaneburg diciendo, que según noticias oficiales, los generales Botha y Delarey serán nombrados miembros del Consejo Legislativo del Transvaal. Se agrega que la publicación de los nom bres de los que componen dicho Consejo, no tendrá lugar hasta que lleguen á Inglaterra aquellos generales boers.

Kruger
El Haya.—Todas las noticias circuladas acerca de que Mr. Kruger reconoce el ac tual estado de cosas en el Africa del Sur, son inexactas. El presidente Kruger no se somete y se niega á volver al Transvaal.

Rumor
Londres.—Circular con insistencia el ru mor de que el generalísimo lord Roberts, tiene el propósito de retirarse muy en bre ve á la vida privada. Se añade que desempeñará su cargo el Duque Cognaburt.

Obreros
Mieres.—Se nota algún disgusto entre los obreros de Mieres, los cuales amenazan con declararse en huelga, principalmente los albañiles que trabajan en la construc ción del Seminario, por la conducta, según dicen, del contratista.

San Sebastián

A la vista

A la hora en que me dirigía al teléfono

me dicen que avisa el vigía del puerto hallarse á la vista y á diez millas de la costa el «Urania» á cuyo bordo viene don Alfonso.

La hora
La señalada para el arribo de las Reales personas es las cuatro de esta tarde. Apenas se ha sabido la hora de llegada han empezado á colgarse los edificios pú blicos y casas particulares. Se han circulado las oportunas ordenes á las autoridades para que acudan al desem barco. Inmenso gentío acude á la Concha para ver la llegada. Hay mucha animación.

Bascaran
El general Bascaran, ayudante del Rey ha salido precipitadamente para Huelva, donde tiene un hermano gravemente enfer mo de pulmonía.

De viaje
Nuestro Ministro de la República argen tina señor Arellano ha salido para Santan der. En esta capital embarcará para la Haba na, Rio Janeiro y Buenos Aires. Se me asegura que el señor Arellano lle va una misión especial de nuestro Gobier no.

El de Alemania
Procedente de Berlín ha llegado esta ma ñana el Embajador de Alemania. Al poco rato de su llegada ha ido al do micilio del Duque de Almodóvar con el que ha celebrado una larga conferencia. Interrogado el ministro de Estado acerca del objeto é importancia de aquella, ha contestado que no obedece á nada de par ticular.

Calma
Al acudir como de ordinario al Hotel donde se hospeda Almodóvar, en busca de noticias, nos ha contestado que todas las que él ha recibido acusan tranquilidad com pleta.

Esperando
Como va acercándose la hora de la llega da del Rey la animación en la Concha es grande. Muchos carruages ocupados por elegan tes damas han tomado posiciones. El público es numeroso. La iglesia de Santa María donde se can tará la salve, vése también muy concurrida. Desde hoy, sobre todo, se vé llegar los trenes atestados de viajeros que vienen á presenciar las próximas corridas. Las calles ofrecen la animación propia del período de fiestas.

LOURDES
El hotel de la Virgen Coronada, frente á la Ba silica y á tres minutos de la Gruta-Bulevar de la Gruta—se recomienda á las familias por su confor table buena comida. En todas las habitaciones hay balcones que dan á la calle y timbres eléctricos para llamar.—El precio diario es seis y siete francos, comida y habitación incluido.—Hay omnibus á todos los trenes.—Se habla español. No fiarse de los maleteros que en la estación buscan para desanimar á los peregrinos. Las casas donde á estos quieren hospedarlos son casi todas españolas y estos maleteros se hacen pasar por intérpretes de los hoteles que ellos recomie ndan y que el precio diario es de nueve francos. Viajeros no fiarse de éstos maleteros interes ados, cuyo principio es desacreditar los buenos hoteles. 15-5

SECCION FINANCIERA

DEL

HERALDO ALAVÉS
(Servicio de nuestras correspondencias) POR TELEFONO

Bolsa de Bilbao
Cotización oficial
Recibido hoy, 6:30 t.

Fondos públicos
Interior del 4 por 100, á 72'35.
Amortizable del 5 por 100 á 93'70.
Amortizable, Carpetas provisionales, á 93'50.

Diversos
Ayuntamiento de Bilbao, á 97'75.
Bancos
Banco Vizcaya, 251'25 pesetas.
Crédito Unión minera, acciones á 67'50.

Cambios
París, cheque, á 37'80.
Londres cheque á 34'40.

Bolsa de Madrid
Recibido hoy, 5:30 t.

4 por 100 interior contado.	72'35
Aduanas Filipinas 6 por 100.	93'70
Acciones del Banco.	461'00
Acciones de Tabacos.	000'00
Francos.	dinero 36'95
Libras.	dinero 34'49
Exterior español estampillado.	80'90

GABINETE ODONTOLÓGICO

E. LLANO
CIRUJANO DENTISTA
Plaza Nueva 26

Notas Militares

Servicio de la Plaza para mañana

Parada, segundo batallón de Cuenca. Jefe de día, teniente coronel de Arlabán don José Chacón. Imaginaria, teniente coronel de Cuenca, don Marcelino Delgado. Visita de hospital y provisiones, primer capitán de Artillería don Román Grima. Traje, el de los días festivos. Guardia al principal, capitán de Cuenca, don Vicente Diaz. Al polvorín, segundo teniente de Cuen ca, don Adolfo Gutiérrez. Guardia de prevención, 2.º teniente de Guipúzcoa, don Enrique Quirós.—Segun do teniente de Arlabán don Marcelino Gavilán.—Primer teniente de Artillería, don Victor Gortázar.—Médico segundo de Sanidad militar don Celestino Torre mo chor. Vigilancia, segundo teniente de Guipúz coa, Miguel Diez.—Segundo teniente de Cuenca don Clemente Ufano.—Segundo te

niente de Arlabán, don Francisco Echánove.—Primer teniente de Artillería don José de la Infesta.

Vaquero

Se necesita uno con buenos informes en Villa-Melania.

Comisión provincial

Extracto de los acuerdos públicos adoptados en sesión del día 11 de Agosto

Se concede el permiso solicitado por don Antonio Salazar, vecino de San Millán de San Zadornil, para construir una casa lin dando con la carretera de Vitoria á Bóveda en su kilómetro 45. —Que con informe favorable se remiten al Ministerio de la Gobernación lo expedien tes promovidos á instancia de don Fernan do Coteló, don Ignacio Corcuera, don Juan Garizabal, don Juan Cruz Díaz, don Ma nuel Prestamero, don José San Juan, Velaz, don Hilarión Lopez Gil, don Manuel Mar tinez Gil, don Eladio Pardo, don Casimiro Pardo, don Antonio Abalos y don Ambro sio Estella, vecinos de Labastida, á objeto de que sus nombres sean incluidos en el apéndice de las listas de voluntarios de la «Gaceta de Madrid». —Autorizar la salida de la casa de salud de Santa Agueda á la demente Juana Arre gui, que se halla en buen estado de cura ción. —Se impone multa de 10 pesetas á los Secretarios de los Ayuntamientos de Anto ñana y Gamboa, como reincidentes en la no remisión de los balances de contabilidad. —Aprobar con advertencias las cuentas municipales del Ayuntamiento de Peñaca rrada correspondientes al año 1897. —Id. id. las del Ayuntamiento de Cigoi tia y año de 1901. Con lo que se levantó la sesión.

El mejor postre

son Mermeladas á la inglesa de TREVILIANO é HIJOS.

NOTICIAS

—En la función religiosa que se celebra rá mañana en la Santa Iglesia Catedral, con motivo de la festividad del día, ocupará la sagrada cátedra el señor Arcipreste don Pedro González y Gámbari. —Urberuaga de Ubilla, Marquina (Viz caya). Aguas azoadas, especiales para las enfermedades del aparato respiratorio. Pídanse memorias y guías; se remiten gratis. 69-42

—Hemos recibido, y por ello damos ex presivas gracias, un ejemplar de la obra «Pedagogía Militar» que acaba de publicar el ilustrado escritor don Luis Rodríguez García, director del semanario *La República Militar*. Sin tiempo hoy para más, otro día tendremos el gusto de tratar en estas colum nas del nuevo libro, que lleva un prólogo del comandante de Infantería don José Ibañez Marín.

LA COMPANIA DE MADERAS

Sierra, 4, Bilbao.

—Mañana se celebran los siguientes cul tos en la capilla de las Hermanitas de los Pobres: A las seis comunión, misa cantada y salve. A las cuatro de la tarde, rosario, sermón, procesión á la gruta, exposición, estación y bendición. —Completísima y por todo extremo intere sante es la información del viaje del Rey que *Blanco y Negro* publica su número de esta semana, demostrando una vez más los grandes elementos de que dispone y la es plendidez con que sabe emplearlos. El viaje á León y la visita á la fábrica de cañones de Trubia, son las notas más culminantes de esta información, que ofre ce al público en numerosas fotografías los pormenores más interesantes de ambas jornadas. Figura también en las actualidades la co ronación del rey de Inglaterra con intere santes fotografías de la Abadía de West minster, la carroza real conduciendo á los reyes, el acto de la coronación, y en el que el príncipe de Gales rinde homenaje al rey. No obstante ocupar muchas páginas estos dos importantes asuntos, *Blanco y Negro* da á sus lectores preciosas planas en colores y originales literarios y artístico tan nume rosos como notables.

—Ayer por la tarde se perdió en las cer canías de la fábrica de cerveza del señor Knorr, un cachorro de caza, de color blan co, con manchas claras. Atiende al nombre de *Toni*. Se agradecerá á quien lo devuel va á su amo, Cercas Bajas, 45. —*Alrededor del Mundo* trae esta semana una información completísima del viaje del Rey, con fotografías en León, La Felgue ra y Avilés, en fábrica de Trubia y en la Universidad de Oviedo; La catástrofe de Camargo; El incendio de la fábrica de ta bacos de Sevilla; Las murallas de Palma y sus recuerdos; Un magnífico grabado de la coronación del Rey de Inglaterra; El crimi nal de Don Benito y cómo se han descu bierto los asesinos (con retratos); La corri da del burro, en Tetuán; Un retrato de don Manuel Uria; Los lobos, su desaparición y sus amores; Faraones en alcohol; La Vir gen de la Paloma; otra porción de artícu los, caricaturas, preguntas y respuestas, averiguación universal, recetas y recreos.—20 céntimos número.—2'50 pesetas suscri ción trimestre.—Plaza del Progreso, 1, Madrid. —*Alrededor del Mundo* se publica un día au tes que los demás periódicos ilustrados y tres todas las actualidades antes que nadie. Bases degolladas en el matadero el día 12: 9 bueyes, 15 terneras, 14 carneros, 0 ove jas y 0 cerdos.

Registro Civil.

Día 14

Nacimientos.—Varones, 1. Hembras, 2. **Defunciones.**—Modesto Latierro, 5 años. **Matrimonios.**—José Santa Isabel con Do rotea Viguera.

Servicio de Trenes
 desde 1.º de Julio en la estación del Norte

De Madrid á Irún:
 Núm. 21, Mixto. Llega 4'45 m. Sale 5'03
 3, Expreso (1) 4'43 m. 4'48
 7, Sur expreso 7'17 m. 7'22
 1, id. (Correo) 8'23 m. 8'28
 23, Mixto 10'48 m. 11'06
 15, Correo 2'50 t. 2'57
 1037, Mercancías 9'50 n. 10'50

De Irún á Madrid:
 N.º 8, Sur expreso Llega 3'14 m. Sale 3'19
 2, Correo 12'18 m. 12'30
 40, ixto 5'30 t. 5'42
 2, Expreso correo 6'24 t. 6'29
 4, id. (2) 8'34 t. 8'39
 24, Mixto 10'49 n. 11'05
 1000, Mercancías 5'07

NOTAS: (1) El tren núm. 3, circulará desde el 1.º de Julio al 6 de Agosto, y desde el día 1.º de Septiembre hasta nueva orden.
 (2) El tren núm. 4 circulará desde el 2 de Julio al 7 de Agosto y desde el 1.º de Septiembre hasta nueva orden.
 El tren 1.037 lleva viajeros de 2.ª y 3.ª clase entre Miranda y Alsasua, y el tren 1000 entre Vitoria y Miranda.

Calendario del HERALDO ALAVES
 - AGOSTO -
 31 DIAS
 Sale al sol á las 6 y 9 - Se pone á las 7.
VIERNES
15
 227 | La Asunción de Nuestra Señora, Ss. Tar-
 sicio, m., Alipio y Arnaldo, obispos

San Arnulfo, obispo y confesor
 Nació en Francia, de una familia distinguida. Se dedicó al ejercicio de las armas, y militó bajo las banderas de Roberto y Enrique I. Guiado por un sentimiento más alto, se afilió bajo el estandarte de la iglesia con objeto de servir á Dios.
 Siguiendo sus naturales inclinaciones se fué al monasterio de San Medardo, en Soissons, en cuyo recinto tomó el hábito, y á su ejemplo le tomaron otras muchas personas de distinción.
 Después de haber vivido por espacio de muchos años en las austeridades de la vida cenobítica, solicitó la venia del abad para encerrarse en una celda solitaria separada del monasterio, en cuyo sitio habitó entregado completamente á la oración y á la penitencia. A los tres años y medio de haber habitado en su celda, el clero y el pueblo de Soissons, le escogió por su obispo, solicitándolo á los Padres del concilio de Meaux. Nuestro Santo se negó á aceptarlo por su humildad y modestia, pero tuvo que ceder á las reiteradas instancias de los Padres del concilio, y del clero y pueblo de Soissons.
 Ten luego como fué investido de la alta dignidad de sucesor de los apóstoles, desplegó su riquísimo tesoro de virtudes, de tal modo que fué sin duda alguna, el prelado más eminente de su tiempo.
 A los ocho años hizo renuncia de la silla episcopal retirándose al monasterio de Aldemburgo, que él mismo había fundado, y allí murió lleno de santidad, el día 15 de Agosto del año 1121.

FESTIVIDAD DEL TRANSITO
 El día quince á las seis y media y ocho misas de comunión general. A las diez misa solemne con exposición de S. D. M. y sermón que predicará un Padre Redentorista.
 El ejercicio de la novena como los días anteriores y con exposición.
 La Comunidad de Hermanas Oblatas y Asiladas todas ofrecerán en un día de la novena una comunión general por las necesidades de todos los bienhechores vivos y difuntos.
 Nuestro Excmo. é Ilmo. y amantísimo Sr. Obispo se ha dignado bendecir esta novena concediendo 40 días de indulgencia por la asistencia á cada uno de sus actos.
PARROQUIA DE SAN PEDRO
 El día 16 festividad de San Roque la primera vecindad de la calle de la Herrería celebrará los siguientes cultos:
 A las diez de la mañana, tendrá lugar una solemne misa con exposición de S. D. M., en la que predicará D. Arturo Tabar, reservándose después de terminada la misa.
 El Excmo. é Ilmo. Sr. Obispo de esta Diócesis concede 40 días de indulgencia por la asistencia á estos actos.
MONASTERIO DE LAS SALEAS
 Los días laborales se celebran Misas á las cinco y media y seis y media. Los días festivos tiene lugar otra á las ocho y tres cuartos.
CAPILLA DE LAS MM. REPARADORAS
 Todos los días á las siete, misa con S. D. M. expuesto.
 Por la tarde, á las cinco, reserva.

Julián Bajo Estación, 8.—Vitoria.
 Relojería, óptica, bisutería, estatuaría, metal blanco, objetos para regalos, máquinas para aferrar sin exposición, recomendadas por higiénicas y económicas.
 Taller para arreglo de relojes de bolsillo y pared. Relojes con 24 horas en la esfera, sistema Roskopf, con garantía.
 Julián Bajo, Estación, 8, Vitoria, 414

Licor Chartreuse!
 Se prepara imitable con el triple extracto concentrado de Araujo. En una hora se preparan dos litros de tan exquisito Licor, 150 pesetas el frasco.
Droguería de ARAUJO
 Estación 11—Vitoria 80-15

ANUNCIO
 En el Establecimiento de la calle Constitución número 1, se expende la carne desde el día 15 de Agosto, á los precios siguientes:

	Pta.	Cts.
Cebón con hueso	libra á	0 80
Idem sin hueso	» á	1 15
Solomillo de cebón	» á	1 45
Ternera sin hueso	» á	1 45
Chuleta rihonada	» á	1 45
Idem de costilla	» á	1 15
Idem magras	» á	0 85
Ternera brazuelo	» á	0 85
Idem de pecho	» á	0 60
Oveja	» á	0 65

Ama de cria
 Se ofrece una para su casa ó la de los padres. Informarán en Echagúen (Alava), Gregorio Gochicoa. 4-3

Se vende un perro de caza. Informarán, Herrería 99-30

Representante Se desea uno en esta plaza que disponga de algún dinero para negocio lucrativo; se prefiere al que realice el negocio por su cuenta, dándole la exclusiva para la provincia.
 Razón, Fonda de Peña, cuarto número 9, de una á tres y de siete á ocho. 2-1

Ama de cria
 Se ofrece una buena, para criar en el pueblo de Arroyave. Para informes el médico de dicho pueblo. 8-4

Ama de cria Desea criar en su casa; informarán, Herrería 81—tercero.

SE NECESITA en la Sastrería de Oleaga á hijo, un operario para el taller.

MECANICO ESPECIALISTA
 En reparaciones de máquinas para coser. Todas las máquinas tienen arreglo y quedan como de nuevas. Gran surtido en piezas para máquinas antiguas y modernas.
 Se facilita compra y venta de máquinas de ocasión y nuevas.
 Se garantizan todos los tratos.
 Calle Barreras, 24, 1.º (antes Francia 28) 74

Se vende una caldera de vapor con todos sus accesorios. Esta administración informará. 18

SUCESORES de la **Sra. Viuda de Pedro Llanos "LA AZUCENA,"**
 Tenemos el honor de ofrecer á la numerosa clientela y al público en general, un completo surtido en bisutería, géneros de punto, puntillas, corsés, pasamanería, cerisera y orfatería, etc., á precios sumamente económicos.
PLAZA NUEVA—n.º 3
"La Azucena,"
 Se necesita un dependiente. 20-20

P. LOPEZ, Electricista
 General Alava I.—VITORIA
 Especialidad en instalaciones eléctricas y reparaciones.
 Depósito y venta de toda clase de material y aparatos para instalaciones de luz eléctrica, timbres, teléfonos y tubos acústicos.
 Aparatos científicos y electromedicales.
 Lámparas y reflectores, calidad superior, por la exactitud en el voltaje, consumo económico, extraordinaria duración á igualdad luminosa de varios sistemas, intensidades y voltajes.
 Lámparas en colores y accesorios, última novedad, para iluminaciones eléctricas.
 Corta-circuitos y escobillas para motores.
 Aceite mineral para transmisiones y motores.
 Completo surtido en barómetros, termómetros, gemelos de teatro y campo, gemelos Flammarion y la Preciosa.
 Lentes y gafas con cristales de roca, de magnífico resultado para la vista.

Se compran lámparas fundidas

Clases pasivas
 El Procurador don Regino Mendoza, continúa admitiendo poderes y tramitando los expedientes necesarios para el percibo de los haberes de las Clases pasivas.
 Florida 36 duplicado, principal.

Liquido maravilloso
 para limpiar el calzado de color, limpia, da brillo, sin quemar conserva el material su primitivo color.
 Droguería general Araujo, Estación 11. 80-21

1.º y 2.º Enseñanza
 Teneduría, Lecciones á domicilio y en casa del Profesor D. Fausto M.º de Uré.—Herrería, número 54, 3.º 15-18

TEMPORADA DE VERANO
FABRICA DE GENEROS DE PUNTO
 sin costura de **RAMON AUQUE**
 San Prudencio 8
 Completo y variado surtido en toda clase de géneros de punto.
GUANTES para señora, caballero y niños, en hilo seda y algodón, superior calidad.
Trajes para caballero en hilo escocia, sedalina y algodón, últimas novedades.
Gran surtido en calcetines para caballero y niños.
Surtido completo en artículos para señora.
 No comprar sin antes visitar esta casa, dedicada exclusivamente al ramo de punto única en Vitoria.
 Precios fijos sin competencia

VENTA
 De un molino harinero de mano, propio para toda clase de cereales y granos para ganado, apropiado para un pueblo ó casa de campo.
 Es de hierro, sistema cilindros, peso de unos 300 kilogramos, se dá á prueba.
 Se vende arreglado y al fiado si es para un pueblo.—Dionisio Preciado, Salvatierra (Alava). 15-14

Almacen de cristales
 Los más baratos en Bilbao
 Domingo Goicolea.—San Francisco 35
 Pídanse tarifas. 30-4

A los Ebanistas
 Grandes existencias de chapas y molduras de diferentes maderas. Precios baratísimos para partidas de importancia.
 Taller de muebles de Gabino Pérez, Fueros 21—Vitoria.

"La Antorcha,"
 Agencia funeraria de Luciano Maison (Provedor de la Real Casa)
 Almacenes y talleres, Correría 20 y 27
 Servicio perpetuo
 El dueño de este establecimiento continúa sirviendo con esmero y equidad como lo tiene demostrado, y en la casa que tengan la desgracia de ver sucumbir á un ser querido, será servido por esta Agencia sin que tengan que molestarse en lo más mínimo hasta depositar al finado en su última morada.
 Cuenta con un surtido de féretros de madera con fondos diferentes de tela y adornos, metales que hacen muy esbeto y de relieve, última novedad.
 Cintas, coronas, adornos de venta ó alquilados
 Adquisición y alquiler de panteones

BANCO DE VITORIA
 Capital 3.000.000 de pesetas
 Principales Operaciones:
 Aperturas de cuentas corrientes á la vista y siete días abonando interés.
 Imposiciones á tres meses desde 1.500 pesetas en adelante que devengarán el 2 por 100 anual.
 Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.
 Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales.
 Órdenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc.
 Negociación de francos, libras y marcos á los mejores precios.
 Descuentos, giros y negociación de Letras.
 Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales ó industriales y créditos en cuenta corriente.
 Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna.

Cruz Alegria Profesora en partos
 Gabinete de consultas para casos de su profesión
 Pintorería, 80
 Proporciona nodrizas á los particulares, de inmejorables condiciones. 803

BANCO DE VITORIA
 Caja de Ahorros
 En las Oficinas de este Establecimiento está abierta al público una **Caja de Ahorros**, donde podrán imponerse cantidades de una á diez mil pesetas, que devengarán el interés de 3 por 100 anual.
 Este servicio se prestará todos los días laborales á las horas de despacho y los domingos de 10 á 11 de la mañana. 115

PARA LOS NIÑOS Y COLEGIOS
 Globos de papel, desde un metro á dos y medio de altura, cometas de tela y de papel.
 Droguería general de Araujo, Estación 11. 30-19

LA EQUITATIVA
 Sociedad mutua de seguros sobre la vida á prima fija.
 Principales cifras de sus dos últimos Balances

1899	1900
DUROS	DUROS
280.191,286	304.598,063
61.117,477	66.137,170
53.873,200	58.007,130
24.107,541	25.965,930
203.301,532	207.086,243
1.054.416,422	1.116.875,047

Pagado á los tenedores de pólizas desde la creación de la Sociedad, Duros 349.155.723.
 Agente-Inspector en Vizcaya, Guipúzcoa, Alava, Navarra y Logroño:
 D. RAMIRO DE ORBEGOZO.
 Dirigirse en Alava, á Don José Lopidana, Estación 9.

32. Plaza Nueva 32.
 Atendiendo á el gran crédito é importancia que ha tomado este establecimiento, y no perdonando medio alguno para satisfacer los deseos de su numerosa clientela y del público en general, ha aumentado sus artículos de modo considerable, tanto en pañería como en prendas hechas, como se expresa á continuación:
 Trajes completos para caballeros, de dril, desde 12 pesetas; id. lanilla desde 25. id. para niños, dril, desde 3 pesetas, americanas de alpaca, desde 8, id. dril, desde 6, chalecos de alpaca, desde 3, idem piquet, desde 7, y toda clase de prendas á precios reducidísimos.
 Nota. Se hacen los trajes á la medida, con arreglo al último figurín, sin aumento de los precios marcados.
 PRECIO FIJO
32. PLAZA NUEVA 32. 50

¿Fotógrafo del mundo?... ¡Si, señor!
 Una cámara fotográfica, 1'50 pesetas.
 Id. id. id. 3 id.
 (Siguen los precios hasta 200 pesetas, Droguería de ARAUJO, Estación 11, Vitoria. 30-18)

Señora de compañía
 Se ofrece una para vivir con otra, ó bien cederá habitación.
 También se vende un piano en buen uso y arreglado.
 Para informes en esta Administración. 8-5

Chalet amueblado
 Saldrá á pública y extrajudicial subasta el señalado con el número 4 del Paseo de la Florida de esta Ciudad, el día 1.º de Septiembre próximo venidero, á las once de su mañana, en la Notaría de la misma Capital, á cargo de D. Vicente González y Peña, calle de la Estación núm. 4, donde están de manifiesto los títulos de propiedad y pliego de condiciones. 5

¿Dureces y callos?
 No existen con el empleo del «Callicida Pacot», que se vende á una peseta el frasco de 15 gramos, mientras que los demás callicidas solo tienen 8 gramos.
DROGUERIA DE ARAUJO
 Estación 11—Vitoria 30-13

La Polar
 Sociedad Anónima de Seguros
 ESTABLECIDA EN BILBAO
 CAPITAL SOCIAL, PTAS. 100.000.000.—GARANTIAS DEPOSITADAS, PTAS. 50.000.000
 Esta gran Sociedad Española, es la que se ha creado en el mundo para el negocio de seguros de mayor capital social, ofreciendo como garantía importantísima á sus asegurados el ser administrada por el Banco de Bilbao, bien conocido por su respetabilidad y concepto.
 Subdirector para los ramos de Incendios y Valores en esta provincia
Don Anselmo Martínez é Irureta
 PLAZA NUEVA, NÚMERO 22

Bodegas Franco-Españolas
 LOGROÑO (Rioja)
 Pedir en los buenos Hoteles, Cafés y Ultramarinos, los vinos
 Claret Rioja fino de mesa
 Royal Claret vino fino estilo Medoc
 Diamante vino blanco estilo Sauternes
 El non plus ultra Cofiac de Rioja
 que elaboran estas Bodegas.
 Representante en Vitoria y su provincia
D. JOSÉ FLORES—Calle Cercas Altas 3-3.º—Vitoria

PIANOS
 DE LOS RENOMBRADOS FABRICANTES
Ortiz y Cussó, Priu Mallard y Robert Maurell
 Piano, Robert Maurell, teclado de marfil, candelabros dobles 700 PESETAS
 Piano Priu Mallard, teclado de marfil, candelabros dobles 800 PESETAS
 Piano Ortiz y Cussó, teclado de marfil, candelabros dobles, cuerdas cruzadas 950 PESETAS

ALQUILERES DE PIANOS NUEVOS A PRECIOS REDUCIDÍSIMOS
 VENTAS A PLAZO Y AL CONTADO
 Al presentar nuestros pianos y sus precios á los inteligentes en el arte, solo deseamos hacer constar la bondad, bajo todos conceptos, de nuestros Pianos, sin ocuparnos en hacer comparaciones, como se acostumbra con pomposos anuncios para ponderar algunos productos. Nuestros pianos son recomendados por su construcción esmerada, solidez de mecanismo, brillantez, claridad, igualdad de sonidos, excelente pulsación, precisión, elasticidad y prontitud de acción y sus precios sin competencia.
Estación 28.—C. Carrión é Hijo

Grandes Almacenes de Maquinaria
 de **SCHOMBURG Y CABALLERO**
 Bilbao-Madrid.
 Maquinaria Moderna para aserrar y labrar la madera.
 Máquinas y Herramientas para Talleres Mecánicos y de Construcción.
 Motores á Gas, Bencina, Petróleo etc.
 Generadores de Gas Pobre.
 Presupuestos y catálogos gratis.

SE VENDE un DUQUE de Winder casi nuevo; hace á laura y limonera.
 Puede verse en el taller de coches del señor Gorrochategui, calle de Francia.

Novedad elegante, durable, baratísimo en el gran bazar
D. Quintin de Mendia
 SUCESOR DE TOLOSANA
 Se acaba de recibir la segunda remesa de lámparas de bolsillo, eléctrica, llamada «La Favorita», la que por sus inmejorables resultados en los compradores de la primera, pues se adapta en general á todos y con especialidad á los señores Sacerdotes y Médicos.
 No tienen riesgo ninguno: su tamaño es como un devocionario de los más pequeños.
 Sirve para muchos miles de iluminaciones y se puede cambiar la pila con facilidad.
 También ha recibido un gran surtido en Óptica: Lentes y Gafas en cristal fino y de roca, así como tambien objetos de Cirujía y Veterinaria y medias de goma para los enfermos de humores y bragueros para los quebrados.
 Está muy bien surtido y recibe con frecuencia objetos para regalos y toda clase de Juguetes Nacionales y Extranjeros. 8-5

Aficionados A la fotografía. No uséis más Revelador y Virofijador que el preparado por Araujo. Droguería General, Estación, 11, Vitoria. 30-9

Cola para pegar
 Toda clase de cneros como á los zapatos **Poleas de transmisión** sin costura, etc. Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-10

¡¡¡Coleccionistas!!!
 Bonitas y elegantes tarjetas postales de lo más modernista que se conoce.
 Droguería de Araujo, Estación 11, Vitoria. 80-20

Se venden dos banquetas largas, con resaldo, muelles, corrales de gutapercha. Darán razón, Prado 8, peluquería. 15

La higiénica Agua para teñir el cabello llamada Agua de Arroyo.
 De venta, Droguería de Araujo, Estación 11, Vitoria. 30-9

EL restaurador del pelo. Producto chino. Perfuma la cabeza. Evita las canas y la caída del cabello. Superior en las calvicies alopecias. De inmejorables condiciones para la higiene de la cabeza. De venta, Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-9

Stereógrafo nuevo. Estereoscopo con seis vistas á 150.
 Droguería de Araujo, Estación, 11. 30-9

INTERESANTE
 Al que compre artículos fotográficos en la DROGUERIA DE ARAUJO, se regala una cartulina fotográfica y una moneda con anuncio de la casa. 30-14

DENTONINA. Elixir dentífico para el aseo y conservación de la dentadura, 30 céntimos frasco, Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-5

Cola trasparente
 para pegar cristal, loza y porcelana, Droguería de Araujo, Estación, 11, Vitoria. 30-9

Aviso
 Se necesita un local espacioso en el centro de esta Capital, propio para un taller de Ebanistería. Dirigirse á esta Administración.

Champoig para el desengrase y limpieza de la cabeza y barba. Frasco de 250 gramos, 2 reales. D. Araujo, Droguería general, Estación 11. 30-16

Dentol elixir para la desinfección de la dentadura é higiene de la boca.
 Mejor que todos sus similares.
 Depósito por mayor y menor, Droguería general de Donato Araujo, Estación 11.
 Precio: frasco de 60 grs. 1 peseta.—Id. de 120 grs. 175. 30-9

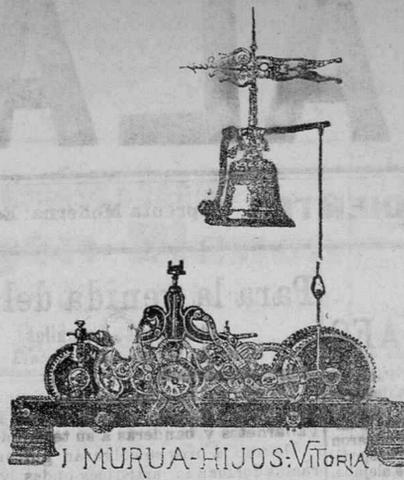
La Sidra Champagne EUSKARIA
 Es la mejor de las marcas conocidas, por cuyo motivo se halla de venta en todos los buenos establecimientos de esta ciudad.
 Representante en Vitoria, Leonardo López, calle de Rioja, número 22.

Pasta para matar ratones, ratas, polilla y cucarachas.—Droguería general ARAUJO, Estación 11. 30-14

Hielo higiénico de agua de GORBEA
 De venta en los principales Cafés. 20 céntimos Kilo.

CHOCOLATE
MARCA
SAGRADO CORAZON
PURO, AGRADABLE, NUTRITIVO.
UNICA CALIDAD QUE SE ELABORA
Plas. 150 PAQUETE CON O SIN CANELA
De venta en el
Establecimiento de D. Angel Elguea

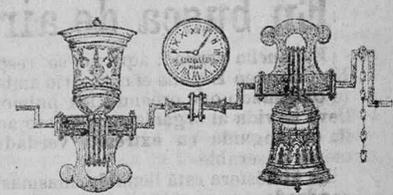
ESQUELAS
Y ANUNCIOS
Se reciben en la Administración del HERALDO.



Gran Fábrica de Relojes de Torre y Fundición de Campanas
y otros objetos
I. Múrua-Hijos
Antiguos y acreditados talleres de construcción de campanas y relojes de varias clases.
Yugos de hierro y de madera y todo lo concerniente al ramo, elegantes formas y sólida construcción, con arreglo al sistema moderno. Relojes para torres de Iglesias, Ayuntamientos, Conventos y Escuelas, sistema MURUA, tan conocidos por el poco peso con que marchan, como por su perfecta construcción.
Esferas de cristal esmerilado, transparentes y de hierro, péndolas compensadores, etc. etc., Nuevo procedimiento de volteo para campanas.
Se aconseja no emprendan obras de este género sin consultar esta casa; así lo demuestran las obras de su procedencia.
Talleres calle de Francia y Portal de Urbina n.º 2, VITORIA (Alava)



Echebaster (Hijo)
Gran Fábrica en todo lo concerniente al ramo, con especialidad en campanas, yugos y relojes de todas clases y sistemas. A las iglesias pobres pago á plazos sin interés.
Casa fundada en 1824 con real patente de invención por veinte años, la más antigua y acreditada de las provincias vascoas.
De sus acreditadas obras facilitará catos en sus talleres, (Pintorería 82 y Nueva dentro Vitoria (Alava) y de casi todas las Provincias de España á las que tiene remitidas.



PIANOS
GUARRÓ HERMANOS
BARCELONA
Son estos PIANOS de gran resistencia
y la afinación dura mucho tiempo
Modelo n.º 1 || Modelo n.º 2 || Modelo n.º 3
Ptas. 750 || Ptas. 900 || Ptas. 1.150
Se han recibido directamente de esta fábrica pianos nuevos para alquilar, desde DIEZ pesetas mensuales.
Estación 6. pral. E. GARCIA Estación 6. pral.

D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO
Y VIZUETE
Caligrafo, Litografo y Dibujante de la
Comandancia de Ingenieros de esta plaza
premiado con medalla de plata en la
Exposición Regional Extremeña de 1892
por sus trabajos de litografía y grabado;
con medalla de oro
en la Universal de Paris de 1900 por los
de toda clase de Dibujo y caligrafía
Calle de la Florida, 46, 1.º
VITORIA
En diferentes horas de la tarde y
noche se siguen dando clases genera-
les y especiales de Dibujo de figura,
línea topográfico, de adorno y el
aplicado á las labores de señora. En
Caligrafía, toda clase de letras cono-
cidas hasta el día.
Se admiten encargos de dibujos para
toda clase de bordados, así como
tambien, delineación de planos y de
trabajos topográficos.

SERVICIOS
DR LA
COMPAÑIA TRASATLANTICA
Lineas de Cuba y Méjico.—Servicio del Norte: El día 19 de Agosto saldrá de Santander y el 20 de Coruña el vapor
CATALUÑA.—Capitán don A. Fernández.
directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba á Isla de Santo Domingo.
Servicio del Mediterraneo: El día 26 de Agosto saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz el vapor
MONTSERRAT.—Capitán don B. Lavín.
directamente para New-York, Habana, Progreso y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados-Unidos, litorales Cuba á Isla de Santo Domingo.
Línea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de Agosto saldrá de Barcelona y el 15 de Cádiz el vapor
BUENOS AIRES.—Capitán don S. Aldamiz.
directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón, Sabanita, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana.
Línea de Filipinas.—El día 16 de Agosto saldrá de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor
ISLA DE LUZON.—Capitán don B. Munarriz.
directamente para Port-Said, Suez, Aden, Colombo, Singapore y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Sumatra, China, Japón y Australia.
Línea de Buenos Aires.—El día 2 de Agosto saldrá de Barcelona, el 3 de Valencia, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor
P. DE SATRUSTEGUI.—Capitán don A. Roldos.
directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.
Línea de Canarias.—El día 17 saldrá de Barcelona, el 19 de Valencia, el 19 de Alicante, el 20 de Málaga y el 22 de Cádiz, el vapor
M. L. VILLAVERDE.—Capitán, don R. de Fano.
directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife y Santa Cruz de la Palma, regresando á Barcelona por Santa Cruz de Tenerife, Cádiz, Málaga (facultativa), Alicante y Valencia.
Línea de Fernando Poo.—El día 25 de Julio salió de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor
LARACHE.—Capitán don F. Calzada.
para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puntos de la Costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.
Línea de Tánger.—Salidas de Cádiz: Lunes, Miércoles y Viernes.
Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados.
Para informes en Vitoria, el Agente D. GASPAR BEIZTEGUI Barreras, 1.—Escritorio.

PARA ENFERMEDADES URINARIAS
SÁNDALO PIZÁ
MIL PESETAS
El que prepara CAPSULAS de SANDALO mejores que las de otro
por el PIZÁ, de Barcelona, á que cura más pronto y radica más
las enfermedades urinarias. Premio con medallas de oro en
la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Concurso de Pa-
ris, 1889. Véanse los años de dicho concurso. Unica preparación y res-
puesta por los Reales Académicos de Barcelona y Madrid, en sus res-
puestas. Véanse los Reales Decretos que distinguen las preparaciones
de este PIZÁ, desde el año 1888, en adelante. Precio 14 pesetas. Par-
te del Dr. PIZÁ, Plaza del Pío, 6, Barcelona, y principales de España y
América. Se admiten por correo anticipando su valor.

TARJETAS
DE VISITA
La más perfecta imi-
tación á la litogra-
fia.
Imprenta Mo-
derna, calle de
la Estación 45.

TOS
ALIVIO INMEDIATO
y curación radical de la misma con
las gregasas benzoinámicas á la Heroína
de Aránburu, Farmacéutico
Estación 2.

COMPANIA HAMBURGUESA
Sud-americana
El día 15 de Agosto saldrá del
puerto de Bilbao con destino á Montevideo
Buenos Aires y Rosario de Santa Fé, sin trasbordo ni escalas, el magnífico va-
por correo nombrado
GRANADA
de 12.000 toneladas, admitiendo carga y pasajeros para dichos puntos, á precios
económicos.
Estos vapores hacen la travesía en 18 días y ofrecen lujosos y confortables ca-
marotes á los pasajeros de 1.ª clase, y cómodos y aseados alojamientos á los de 3.ª
Para más informes, billetes de pasajeros y operaciones de carga, dirigirse al
agente en esta provincia D. Crisanto de Ocio, Prado, 28, bajo, Vitoria, ó á los
consignatarios en Bilbao, Edmundo Conto y Comp.ª Bailen M. A.—Bilbao.

Imprenta Moderna
ESTACIÓN 43 Y 45
RECORDATORIOS
ESQUELAS DE DEFUNCIÓN
TARJETAS DE VISITA
TARJETAS POSTALES

FACTURAS
Letras, Pagarés,
Contratos,
Objetos de
escritorio
Imprenta Moderna

Agencia de Negocios de Pedro Usatorre
Procurador y Corredor de Comercio
San Francisco 5—VITORIA
Esta Agencia, teniendo por tema la actividad y economía, se encarga de cuantos
asuntos honorarios se la confíen, y en particular de los siguientes:
Formalización de operaciones testamen-
tarias desde el inventario hasta la termina-
ción de hijuelas; práctica de informaciones
posesorias, ab-intestatos y demás asuntos
de jurisdicción voluntaria.
Representación en toda clase de juicios
en cualquiera de los tribunales de esta po-
blación.
Dispensas de parentesco, breves y demás
asuntos dependientes del obispado ó tribu-
nal eclesiástico.
Cobro de cantidades y créditos de todas
clases.
Esta AGENCIA, para el mejor y más fácil desarrollo de sus operaciones, cuenta con co-
rresponsales activos, honrados é inteligentes en las capitales más importantes de la penin-
sula, teniendo también cuenta corriente con el Banco de España. 40-1

Arechedereta
Grandes almacenes de camas y jergones de va-
rias clases.
Completo surtido en servicios para mesa en cris-
tal, porcelana y loza.
Bonitos y variados juegos para lavabos.
Batería para cocina de hierro fundido y batido
con esmalte de porcelana y estafiado.
Planchas de vapor y maticas.
Juguetería y perfumería.
Lampistería para petróleo, aparatos lámparas y
damas accesorios para luz eléctrica, cestería,
plumeros, cepillos para ropa y suelos, escobones,
herradas, hornillos, anafes, molinos y tostado-
res para café, candeleros, calentadores, bandejas,
barreños, cubos y jarros para lavabos, cuadros,
espejos, macetas, plantas, flores, hules para mesas
y suelos, lavabos de varias clases, básculas para
mostrador cubiertos y cuchillos de metal blanco
y plateados, perchas, sacudidores, esponjas, tije-
ras, y otros varios artículos.
Bonitos objetos para regalos
Carrería 2 y
Estación 20, Frente al Hotel Quintanilla.

Academia Comercial "Guardiola,"
dirigida por DON SANTIAGO DE GUARDIOLA
Perite.—Profesor mercantil y Jefe de Contabilidad que ha sido de importantes
establecimientos mercantiles, bancarios é industriales.
En esta Academia se verifican toda clase de trabajos de com-
ptabilidad, se confiere á exámenes relativos á estos asuntos,
se admiten representaciones mercantiles á todos
los efectos: se preparan manuales de libros
y demás: personal apto para el comercio.
de contabilidad, como de co-
mercio, etc.; se dan infor-
mas comerciales
y lecciones
de
Legislación y cálculos mercantiles, Reforma de libros,
Estudios especiales de Experiencia española, Contabilidad
de
Sociedades anónimas, fábricas, bancos, empresas de tranvías, minas, etc.
Y se prepara por un método racional y práctico,
para el desempeño de contabilidades referentes á toda clase de negocios.
Plaza de Bilbao número 5.—VITORIA

VILLA-MELANIA
Leche garantida su pureza, se sirve mañana y
tarde, á 35 céntimos litro.
Avisos: Plaza Nueva, 26, 3.º
Ocasión
Hay á la venta buena partida de periódicos de
Madrid para envolver.
Dirigirse al kiosco del señor Alzosa.

ADVERTENCIA
Aquellos de nuestros suscriptores que
se ausenten de esta Capital durante el
verano, recibirán el HERALDO ALA-
VES, en los puntos de su nueva residen-
cia, con solo pasar el oportuno aviso á
la Imprenta Moderna.

Impresos para el Comercio
Corporaciones y Particulares,
EN NEGRO Y COLORES
Encuadernaciones
de lujo y Económicas
IMPRESA MODERNA

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
Agencias en todas las provincias de España,
Francia y Portugal.
37 AÑOS DE EXISTENCIA
Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.
Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gochicoa.
PLAZA DEL GENERAL LOMA, 6, 2.º